



دائرة الثقافة والسياحة
DEPARTMENT OF CULTURE
AND TOURISM

07/04/2020

**Messrs. All Tourism Establishment General
Managers, Event Organizers, - Tourist Restaurants**

Venue Owners & Floating Tourist Restaurants

Circular No. 32/2020

Subject: Events for non-Muslims

Greetings,

السادة/ مدراء المنشآت السياحية، منظمي الفعاليات، ملاك القاعات - المطاعم
السياحية

و المطاعم السياحية العامة المحترمين

تعميم رقم 32/2020

الموضوع: الفعاليات لغير المسلمين

تحية طيبة وبعد،

Pursuant to Law No (8) of 2018 establishing the Department of Culture and Tourism (DCT) with a mandate to develop the tourism industry in the Emirate of Abu Dhabi, and upon the Executive Council's Chairman Resolution no. 54 of 2016 on the event licensing system in Abu Dhabi, and upon DCT's Chairman Resolution no. 11 of 2019 relating to the application mechanism of the event licensing system in the Emirate of Abu Dhabi through the tasks assigned to DCT;

بناءً على القانون رقم (8) لسنة 2018 بشأن إنشاء دائرة الثقافة والسياحة وما نص عليه بشأن المهام والاختصاصات لتحقيق التنمية السياحية لإمارة أبوظبي، وعلى قرار رئيس المجلس التنفيذي رقم (54) لسنة 2016 بشأن نظام ترخيص الفعاليات في إمارة أبوظبي، وقرار رئيس دائرة الثقافة والسياحة رقم (11) لسنة 2019 بشأن آلية تطبيق نظام ترخيص الفعاليات في إمارة أبوظبي وذلك من خلال القيام بالمهام الموكلة للدائرة؛

With reference to the directive issued by the Department of Community Development (DCD) regarding the religious venues and non- Muslim communities of mechanism for organizing events s in the Emirate of Abu Dhabi, please be aware of the following:

وبالإشارة إلى التوجيه الصادر عن دائرة تنمية المجتمع بشأن آلية تنظيم الفعاليات في دور العبادة وللطوائف من غير المسلمين في إمارة أبوظبي، يرجى العلم بالآتي:

1. It is obligatory for any entity organizing any events for non-Muslims in the emirate to complete the attached form which must be approved by concerned churchman in a registered church.

1. يتوجب على أي جهة ترغب في تنظيم أي نوع من الفعاليات لغير المسلمين في الإمارة ضرورة تعبئة الإستمارة المرفقة وإتمامها من قبل رجل الدين من الكنائس المعتمدة في الإمارة.

2. The validity of the approval issued for prayers for non-Muslims shall be for a period not exceeding 6 months

2. تكون صلاحية الموافقة الصادرة للصلوات لغير المسلمين لمدة لا تزيد عن 6 أشهر.

3. Not holding private parties that contain religious rituals except by churchman authorized by the Department of Community Development and after taking the necessary approvals through the events licensing system.

3. عدم إقامة الحفلات الخاصة التي تحتوي على الطقوس الدينية إلا من قبل رجال الدين المرخصين من دائرة تنمية المجتمع وبعد أخذ الموافقات اللازمة عبر نظام ترخيص الفعاليات.



دائرة الثقافة والسياحة
DEPARTMENT OF CULTURE
AND TOURISM

4. The electronic link activated with the Department of Community Development as of 15/03/2020 to take the necessary approvals for events for non-Muslims after the form is attached to the system. 4. تم إطلاق تفعيل الربط الإلكتروني مع دائرة تنمية المجتمع إعتباراً من تاريخ 15/03/2020 لأخذ الموافقات اللازمة للفعاليات لغير المسلمين بعد أن يتم إرفاق الإستمارة في النظام.

مرفق لكم:

Attached forms:

1. Religious denomination event permission application form.
2. Place of worship event permission application form.

1. إستمارة طلب تصريح إقامة فعالية لطائفة.
2. إستمارة طلب تصريح إقامة فعالية لدار العبادة.

For any inquiries you can contact the following numbers: وفي حالة وجود اي استفسارات اخرى يرجى التواصل على الأرقام التالية:

Sara Almansoori

سارة المنصوري

sara.almansoori@dcd.abudhabi.ae

sara.almansoori@dcd.abudhabi.ae

026150317

026150317

Khadija AlSalami

خديجة السلامي

Khadija.AlSalami@dcd.abudhabi.ae

Khadija.AlSalami@dcd.abudhabi.ae

026150379

026150379

Balqis Albreki

بلقيس البريكي

Balqis.Albreiki@dcd.abudhabi.ae

Balqis.Albreiki@dcd.abudhabi.ae

026150261

Kind Regards.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير.

Department of Culture and Tourism - Abu Dhabi

دائرة الثقافة والسياحة - أبوظبي

